

UREDNISTVO: UL. MONTECCHI št. 6, II. nad., — TELEFON 93-388 IN 94-638 — Poštni predel 559 — UPRAVA: UL. SV. FRANCISKA št. 20 — Tel. 37-338 — Podruž. GORICA: UL. S. Pellico 1-II, Tel. 33-82 — OGLOŠI: od 8.12.30 in od 15.18. — Telefon 37-338 — CENE OGLOSOV: Za vsak mm. širine 1 stolpca za vse vrste oglasov po 50 din.

MALI OGLOSI:

20 lir beseda. — NAROCNINA: mesečna 480, vnaprej: letnina 1300, polletna 2500, celoletna 4900 lir. — FLRJ: Izvod 10, mesečno 210 din.

višine v širini 1 stolpca: trgovski 80, finančno-upravni: 120, osmrtinice 90 lir. — Za FLRJ za vsak mm. širine 1 stolpca za vse vrste oglasov po 50 din.

Ljubljana, Stritarjeva 3-I, tel. 21-938, tečaj: račun pri Komunalni banki v Ljubljani 60. KB-1. Z. 375. — Izida Založništvo tržaškega tiska D. ZOZ - Trst

## Po dokončnem odhodu napadalcev iz Egipta čaka OZN nova težavna in zapletena naloga

Navdušen sprejem egyptovskega kontingenta v Port Saidu - Nehru v Londonu na razgovoru z Edenom - Krišna Menon bo ponovno odšel v Kairo na razgovor z Naserjem

PÖRT SAID, 24. — Prvi simbolični kontingent egyptovskih oboroženih sil je včeraj prispel v Port Said. Sprejela ga je ogromna množica ljudi, ki ga je navdušeno spremljala po ulicah. Manifestacije so se ponokod spremnile v demonstracije proti napadalcem. Demonstranti so začnali nekaj britanskih in francoskih zastav. Oddelek varnostnih sil so se umaknili v vojašnice in prepustili skrb za varnost egyptovski policiji.

Kakor je javljeno, je z zadnjimi angleškimi četami, ki so zapustile Port Said, odšlo tu-

še pa je, da bo bržas povsem razveljavljen tisti del podgorje, po katerem so imeli Angleži v primeru nevarnosti na Bliznjem vzhodu že pet let pravico, da se vrnejo na svoja nekdana oporišča na področju Sueškega prekopa. Tdaj je Egypt bolj suveren, kar je bil kdajkoli v svoji sklepoma skupščine OZN.

Po umiku vseh tujih čet je bilo glavni napor svetovne organizacije usmerjeni v dve smeri: K občiščenju Sueškega prekopa, ki je zasut z okrog 50 potopljenimi ladjami, ležimi v prekopu ali v najbližjih dohodih k njemu. Mnoga težavna in zapletena naloga, ki čaka Zdržene narode, je ureditev ostalih vprašanj, ki so nastala zaradi napada. Na prvem mestu je placišče odškodnine Egipetu. Egyptovska delegacija je že napovedala, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

prihodnje dali storili nove krake, da se pospeši umik iz renskih čet. Izraelska vlada poskuša svoje zadržati v Gazi. Njena namera povzroča ostro grajo skoraj vseh delegacij, zato je verjetno, da se bo tudi izraelska vlada uklonila sklepoma skupščine OZN.

Po umiku vseh tujih čet je bilo glavni napor svetovne organizacije usmerjeni v dve smeri: K občiščenju Sueškega prekopa, ki je zasut z okrog 50 potopljenimi ladjami, ležimi v prekopu ali v najbližjih dohodih k njemu. Mnoga težavna in zapletena naloga, ki čaka Zdržene narode, je ureditev ostalih vprašanj, ki so nastala zaradi napada. Na prvem mestu je placišče odškodnine Egipetu. E-

gyptovska delegacija je že napovedala, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

polog mednarodnega položaja obravnavala predvsem vprašanja Srednjega vzhoda in Svetega prekopa. V istih krogih izjavljajo, da je Naser poveabil Nehruja, naj ga obiše s svojim povratak v Indijo. Nehru ni mogel vabilo spreteti, ker se mora zaradi toda Nehru na najboljši način izpoljujejo težko nalogo, ki je bila poverjena.

Medtem se je zvedelo, da Nehrujev svetovalec Krišna Menon, ki je prisel načel, da je v Londonu nekaj pred Nehrujem, v kratkem odpotoval v Kairo, da se sestane z

predstavniki obeh partij so se sporazumeli o bodoči izmenjavi delegacije kulturnih, gospodarskih in drugih organizacij

Stambolić in Longo o nujnosti širšega sodelovanja med ZKJ in KPI

VESELE  
BOŽIČNE  
PRAZNIKE

vošči vsem svojim  
sotrudnikom,  
naročnikom  
in čitateljem

PRIMORSKI DNEVNIK

di 450 angleških civilnih strokovnjakov. Ti so na podlagi pogodbe o umiku iz leta 1954 skrbeli za angleška vojska oponišča na področju Sueskega prekopa. Ko je prišlo do oboroženega napada na Egipet, je egyptovska vojska zaplenila velika angleška skladnica orodja in delavnice. S tem je Egypt delno kril materialne zgube, ki so nastale z naglim umikom egyptovskih čet s Sinajsko polotoko. Angleški strokovnjaki so bili doslej v ujetništvu.

Tako je Egypt po uspešnem cibiranju napada odstranil z dnevnega reda obveznosti pogodbe, sklenjene leta 1954, na podlagi katere je 800 angleških strokovnjakov in vsega tisoč domačih delavcev skrbelo za ta vojaška oporišča, ki so jih Anglezi še imeli na Sueskem prekopu. Se važnej-

ši predstavnik mednarodnih sil je danes priselil v Kairo, da se sestane z ameriškim ambasadorem Burnsom in se razgovarja s tem, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspektih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki, vendar te stvari ne bo lahko in preprosto rešiti. Napad na Egipat je po-

potrebi izmenjave misijen o mednarodnih vprašanjih, o delavskem gibanju, o raznih aspek-

tih političnega delovanja. Sklenili so nadalje, da bo izmenjali informacijski material, obiske mest in tovar ter mladinskih sindikalnih delegatov, da se seznanijo z vprašanjem Komunistične partije Italije. Stiki so potrdili, kako važno je za komunistične partije spoznavanje in izmenjanje raznih izkušenj, da bi njihova aktivnost postala bolj učinkovita v borbi za popuščanje napetosti v svetu, za mir in za napredek socialistične politike. Ob partijskih sestankih so se zavestili, da je bila vladna politika v dnevniku "Dnevnik" izvajala, da se povzamejo z vrednostmi, ki so jih imeli načel, da bo v drugem delu zasedanja skupščine načela vprašanje. Ceprav se je velikanska večina delegacij izjavila, da morajo stroške nositi napadniki,



# Pretrgane vezi

Andrejčeva hiša je kot skoraj v vasi dobla novo lice, zunanje in notranje. A odtisi stare dedičnice se niso popolnoma zbrisali. Saj se živi v njegovi iz prejšnjih dñi in tužil najmlajši rod že vsaj za spoznanje nadahnjen z stanki te dedičnice. Še je pri Andrejčevih sled stare običajem v vsi se mu predano in brez notranje-ja upora pokorito.

Danes je v hiši vsaka reč na svojem mestu, in je več svetlobe kot običajno. Tudi v hlevu je več svežine in namesto po gnoju dñi po novi steli. Z dvorsca sta običajem v vsi se mu predano in brez notranje-ja upora pokorito.

Danes je v hiši vsaka reč na svojem mestu, in je več svetlobe kot običajno. Tu- di v hlevu je več svežine in namesto po gnoju dñi po novi steli. Z dvorsca sta običajem v vsi se mu predano in brez notranje-ja upora pokorito.

Tako, tako... je izredno dobro volle povahiti. Tudi večerja se je nočoj zognila »tekocemu traku« — tako sta si včasih poše-peta vnuka — in se je gospodinjava ravnala po je- dniku iz nekdanjih dñi: »Djetino dñi po polenti in polenovki, ob zvrhni koci selina pa je polna skele-fancijev. Na sredi mize buča najboljšega vina. Ob mizi, pogrenjeni z belim prtom, se je zbrala vsa družina: ded, sin z ženo in vnuk: 17-letni Boris in 15-letni Mirk. Večerjala je menadzno mlino. Sinova se vsako toliko skrivnostno spogledala, ne da bi se bila kot navadno živahnogovarjala.

»Ves večer premišljujem,« prekinil neno molk, »ka-ko je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnukom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo tudi takrat da ta večer tako kot da-nes?« je poizvedoval sta-tiški vnik, ki se je zelo željal za staročinstvo in predbiral zgodovino.

»Tako kot danes? Kaj še?

Katratna polnočina nam je bila posebna skrivnost v nočnini noči. Za mojega gospodarjenja so vsi iz hi-ja odšli v cerkev, jaz — go-dar pa sem ostal doma.

»Polnoči sem obhodi-vsi v gospodarske pro-cke, jaz blagoslovil in od-šrial slabe duhove, zla-ki iz hleva. Pazil sem na močni cok, da je vedno

»Ali ni to dišalo po ča-vnini?« je povzel vnik.

»Kakšni copriči?« je za-videno odvrlinu nono.

»Kaj se vtikaš v te re-je se vimeš oce, ki ni

zural dražiti očeta.«

In nono je nadaljeval:

»Enem od dveh košev

z stebri zglavnika je bi-

la bučna vina, da si z njim

prestrel, ce je kdo slucaj-

ta večer stopil v hi-ja.

»Kaj je ta stedilnik asproti ognjišču? Ne vi-ja zublja in ne ečiš du-jo po brinju, kot smo ga

zalili v moji mladosti, zla-ki na današnji večer, ko

so z njim cistili zrak!

ne disi po druh. V no-zebe, pa će se tako ku-ju.«

»A se je kadilo kot v pe-ru, in ozarki...« je rekel,

a ni utegnil nadalje-

ati, ker ga je oče prekli-

ce, »Kaj dim in ozar-ki?«

Saj smo bili zdravi

in nismo vedeli za

današnje bolezni. Današnja

zadadna je kot lepo, a zno-

gnilo jabolko. Ženske

spadajo glavobol, trganje

ne vem se kakšne bolez-

ni. Kdo je to takrat po-

Ogenj in zrak sta

odgajala skozi kamini

in hrano nismo bili izbi-

rali, kot je današnji svet.

Ali smo pridelali, to smo

surovo ali kuhanio.

LENKIN

To je zdravo, veruje mi. »Tudi jaz imam v spomini našo staro kuhinjo in veckrat jo v mislih primerjam s Kalcevo, ki je imela nizko ognjišče,« je rekел sin.

»Je res, Kalcevi so bili najbolj ubogi v vasi; vendar je bil stari Kale vedno dobre volje. In kakšen je bil? Vse pesmi je znal in pel v cerkvi. Brez njega ni bilo božičnice. Takrat so sv. trije kralji koledovali, otroci so namreč hodili od hiše do hiše in nosili srečo. Kalc jih je naučil pesmi, ki so se dolgo ohranile. Rekeli so, da jih je sam zložil.«

»In kakšne so bile?« se je oglasti mlajši vnuč.

»Ne spominjam se jih. Samo ta mi je malo ostala v glavi: «Mi koledwarz vasi hiši, našim repom v prazni mauhi srečo nosimo. Srečo iz-palnite, maubo napolnitel».«

Vsi so se smeiali in mlajši vnuč je nato vprašal nonoto:

»Kako so mogli ljudje bli-vati v takih hišah?«

»Kako pa so nekaj živelj v hišah brez kaminov? Saj živijo cigani pod milim nebom. A so vendar utri-eni. Tudi s Kalcevimi in drugimi takimi otroki je bilo tako. Vse jim je teknilo kot zajcu, ali briježevi. Rekli so, da so Kalcevi grizli krčevno. Pa so le postali korenjaniki.«

»Ne bi si želel njihovega korenjaštva,« je rekeli Boris.

»Tako, tako... je izredno dobro volle povahiti. Tudi večerja se je nočoj zognila »tekocemu traku« — tako sta si včasih poše-peta vnuka — in se je gospodinjava ravnala po je- dniku iz nekdanjih dñi: »Djetino dñi po polenti in polenovki, ob zvrhni koci selina pa je polna skele-fancijev. Na sredi mize buča najboljšega vina. Ob mizi, pogrenjeni z belim prtom, se je zbrala vsa družina: ded, sin z ženo in vnuk: 17-letni Boris in 15-letni Mirk. Večerjala je menadzno mlino. Sinova se vsako toliko skrivnostno spogledala, ne da bi se bila kot navadno živahnogovarjala.

»Ves večer premišljujem,« prekinil neno molk, »ka-ko je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem poznal samo leseno vico in vilice. Malo pred tem je bila v rabi samo lemnjena skledka, prej pa-

»Ali je bilo nekoč v tem pro-storju in kako smo obha-tila ta večer v praznike. Da posta vidva ta mlada žena,« rekel obrnjeni proti vnucom: »Tamble v tu bilo v prizidju veči-ja ognjišče. Petmajst ljubi-ja se lahko nanj stisnimo in se tem času grelo. Na sredini velikega, ljušku podobnega kamina, so vi-le močne verige; nanje-amo obesili kotel ali lonec. In zglašnik! Nanj si lahko palil cent kalanc. Na da-nasnji dan se je moral u-kratkiniti božičnemu čoku iz travonite, ki je tel nekaj dñi. Tamle na steni je vel-ki sklednik s krozniki, skledami in šefareti, poleg tega pa zlínici; pod njim so visele medene ali ba-drene pokrivate. Vidim jih, tako so se na ta večer sve-les. Sedaj ni več porcela-kaste posode s čudnimi, kienda kitajskimi slikami, ki ni manjkala v nobeni-ju. Vsaka boljša hiša pa-že imela bakren škarf. Ob ratih v gornje prostoro-je bil v steni kamenit skro-bilni z blagoslovilno vo-ro. E, se marsikaj je bi-...« je nekam težko združil. »In še to vama doven: V svoji mladosti sem po

## Novi časi - novi ljudje

Preprosto življenje se tiči preteklosti moderno se je ostresla v dvi naproti znanim in neznanim novostim.

Dosti modre resnice je v teh besedah našega kraškega očanca, iz preprostega življenja se starine unikajo le počasi, in enočas počasi se prelivajo na njihovo mesto nove. Zob časa ne grize starih uselidin, večkrat celo prastarih, ki segajo v isto stoletje, ko je človek iskal nakanjenost mnogih božanskih bitij — v poganstvu. Tukaj je iskati izvod ljudskih navad in običajev, ki so v krajih, od makinjenih od neugnanega toka nestrne civilizacije, še živ, čeprav v okrnjeni obliki, a so pri nas že zabrisani.

V nobenem letnem času ne ozivijo ti običaji v toliki meri kot v zimi — o božično-novoletnih praznikih. Naj se izražajo tukaj v tej, tam v oni obliki, vedno vsebujejo že prastari namen: odvrniti zlo in nevarnosti za naslednje leto, zavarovati si sreco v zvezdi prirodnosti. Torej čarodnji namen z nespremenljivo vsebino: zdravje v družini in sreča v hlevu in na polju, ali v tem, s čimer so že izključno bavili predniki in se že bavijo njih potomci. Zato je razumljivo da pridejo v teh ljudskih običajih v poštev predmeti kot proizvodi narave in njegovega (kmetovega) dela.

Prastar in vsespolok je bil običaj zažiganja drevesnega panjačka. Ta ni na božični večer manjka na kraskem ognjisku. A ognjiska ne več. Po starem so verjeli, da ima čok veliko čarodnjo moč in v tri smeri: varuje hišo pred slabimi duhovi, prinaša zdravje in rodovitnost zemlje. Okrog njega je poselada družina, se ob njem grela, trla orehe in lesnike, prepevala v ponujala božično vino iz majolike, češ da je to živo bitje. Na Dolenskem denevo v peč (ognjiščne pozno) panj (kos delba), ga pa zato prizvraja za zimo. Na Kozjaku (Stajerska) pa hodijo te večer v drvarnico na klatko do poslušat kaj bo prineslo.

Ako ni več pri nas božič, nega čoka, pa je božično drevo. V Sloveniji je bil to običaj pred okrog sto leti (pri nas pa pred okrog 30) še taj. Pač pa so takrat okrasevali hiše z zelenjem. Na Dolenskem (Bela krajina) že krasijo strop s pisanim papirjem, poplačenimi orehi in jabolki.

Božični jedi mora biti, ozroma je moralno biti v izobičaju; to je bilo jamstvo, da bo vse leto pri hiši vsega dovolj. Večerja je postna in preprosta: kuhan sadje, krompir v običajih s soljo, juha iz različnega zelenja, a tudi gibanica in krapi. Božični kruh, ki pa je v sklepnicu, kateri sem imel v žganju namerno češo.

### Praktičen klobuk

Nekaj francoska trgovina z ženskimi klobuki prodaja klobuke z gobaste gume. Ko reklema na svoj eizum, posudarja tvrdka, da je moč klobuk, ko pride iz mode, uporabljati kot gobo za — pranje kuhinjske posode!

### Nic

«Kaj pa kar naprej iščeš?» vpraša žena nezaupljivo.

### Eni, odgovorja mož.

Zena prnika: «To najdeš v sklepnicu, kateri sem imel v žganju namerno češo.

In danes?

Novi časi — novi ljudje. Ali pa: novi ljudje — novi časi.

## ELEKTRIČNA JEGULJA

Sodobna znanost zatrjuje, da ima vsake živi organizem v sebi določeno količino električne energije. Jasno, da gre tu le za neznavne količine, ki se dajo meriti le s skrajno občutljivimi napravami, vendar pa poznamo tudi živita, ki imajo v sebi nekako večjo dozo električne energije. Največ takih pojmov sledimo med ribami, najbolj zanimiv primer pa je električna jegulja, ki živi v sladkih vodah Južne Amerike. Smatra se, da ima ta vrsta jegule najmočnejši prirodnji izvor električne energije. Stiri peti površine njenih bokov zavzemajo električne celice, nad polovico jenih teže pripada njenim električnim organom. Ta velikanska električna mašina sestoji iz okoli 70 astebrskih električnih plošč, od katereh vsaka vsebuje nič manj kot 6.000 električnih celic, vsaka celica pa ima 0,1 volt električne napetosti. Vse te celice pa so med seboj povezane. Ko je v ustrezrem trenutku električni tok podprt, ali, z drugimi besedami, ko je jegulja v zraku lahko proizvede električni impulz, ki traja tisoči del sekunde in znaša tudi 600 voltov. Vodi pa jegulja lahko pri napetosti nad 20 voltov oddalj do 20 cm. Električne jegulje znamenite so, da jih uporabljajo v različnih delih življenja.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

leto, in prsi darove. Njihove

pesmi — kolednice zbiramo

kot dragoceno narodno bla-

go. Tudi tepeških bi rado-

čici, ki so na praznični nedol-

gini otrok z zeleno vejo ši-

bali stare in mlade, da so jih

pomiladi in jih dali življenjsko

moč in vse bolj obdaritev.

In kolikor — po kraško

tudi koledarji? Grča otroke

hodi po hiši, voči

jim srečo, za božič in novo

</



# Vesele božične praznike voščijo



**LA VINICOLA TRIESTINA**  
ALBERTA URSICA  
TRST, Ul. Cec. Rittmeyer 20 — Tel. 38-380  
ima bogato zalogu vina Verona, furlanska, jstrska in vipaška  
vina ter kraški teran.  
Želi vesele božične praznike.

**KAVARNA-TOBAKARNA**  
**TERČON**  
Nabrežina 143  
Želi vsem svojim cenjenim klientom vesel božič in srečno  
novo leto.

Vesel božič in srečno novo leto želi  
**EMIL IN MARIJA LUKSA**  
KOVACNICA IN BAR PROSEK 184

Vesel božične praznike in uspeha polno novo leto želi  
**JOSIP ANTONČIČ**  
MIRODILNICA PROSEK 140

Vesel božične praznike in srečno novo leto 1957 želi cenje-  
nim odjemalcem  
**MILAN ČUK**  
MANUFAKTURNA TRGOVINA PROSEK 62

DIPLOMIRANA KROJACNICA  
**VLADIMIR GORUP**  
PROSEK 153  
Želi vsem svojim klientom vesel božič in srečno novo leto.

TRGOVINA Z ELEKTRONIČNIM POTEBSČINAMI  
**ERNEST MALALAN**  
OPCINE, Narodna ul. 128 — Tel. 21-189  
Želi vsem odjemalcem vesel božič in srečno novo leto.

**GOSTILNA**  
**FABČIČ**  
OPCINE Narodna ul. 156  
Želi vsem svojim gostom vesel božič in srečno novo leto.

**HOTEL «KRAS»**  
REPENTABOR  
Želi svojim cenjenim gostom vesel božič in srečno novo leto.

TRGOVINA Z JESTVINAMI  
**KARLO GUŠTIN**  
REPENTABOR  
Želi vsem svojim cenjenim odjemalcem vesel božič in srečno  
novo leto.

**GOSTILNA**  
**FURLAN**  
REPENTABOR  
Želi svojim cenjenim gostom in prijateljem vesel božične  
praznike in srečno novo leto.

**GOSTILNA**  
**KRIŽMAN**  
VELIKI REPEN 76  
vošči cenjenim gostom, znancem in prijateljem vesel božič in  
uspeha polno leto 1957.

Vsem svojim cenjenim odjemalcem želi vesele in prijetne bo-  
žične praznike in srečno novo leto  
TRGOVINA Z JESTVINAMI  
**GUŠTIN KRIŽMAN**  
VELIKI REPEN 85

Vesel božič in mnogo uspeha v novem letu želi  
TRGOVINA Z JESTVINAMI  
**KRIŽMANČIČ**  
GROPADE

Vesel božične praznike in srečno novo leto želi vsem klien-  
tom, prijateljem in znancem  
TRGOVINA Z JESTVINAMI IN TOBAKARNA  
**GRUDEN**  
DEVIN

Vsem cenjenim klientom, znancem in prijateljem želi vesel  
božič in srečno novo leto  
PEKARNA IN BAR «EDEN»  
**LEGIŠA**  
SESLJAN

**KROJACNICA**  
**BAUČER-BOGATEC**  
TRST, Ul. XX. sept. 22 — Tel. 96-796  
Želi cenjeni klientelli vesel božič in srečno novo leto.

**GOSTILNA OSTROUŠKA**  
TRST  
Ulica S. Nicolò 3  
Želi vsem cenjenim gostom vesel božične praznike.

Vesel božične praznike in srečno novo leto želi vsem  
klientom  
**GOSTILNA «ALLA GROTTA»**  
GOSTILNA IN TRGOVINA JESTVIN KRIZ

**MESNICA** KRIZ 144  
**IVAN DE LORENZI**  
Želi vesel božične praznike in srečno novo leto vsem svojim  
cenjenim odjemalcem, prijateljem in znancem.

Vesel božične praznike in uspeha polno novo leto želi  
**JOSIP ANTONČIČ**  
MIRODILNICA PROSEK 140  
Želi vsem svojim cenjenim, klientom, znancem in prijateljem ve-  
sel božič in srečno novo leto.

Vesel božične praznike in srečno novo leto želi vsem cenje-  
nim odjemalcem  
**ANTON ŠTOKA**  
Prodaja krme in zaloge piva Prode-Devinčina 2

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**JOSIP ŠKABAR**  
OPCINE, Narodna ul. 42 — Tel. 21-026  
Želi vsem svojim klientom in onkraj meje vesel božične  
praznike.

**SLOVENSKI TRGOVINI**  
**FRANC UDOLIČ**  
TRST, Ul. Mazzini 46 in na Tegu Ponterosso 5  
vošči vsem cenjenim odjemalcem tu in onkraj meje vesel  
božične praznike.  
Nudila vsakovrstno modno blago po najnižji ceni.

**PAPIRNICA IN TISKARNA**  
**U. BERNARDI**  
TRST, Ul. Mazzini 44 — Tel. 93-667  
vošči vesel božič in srečno novo leto.

**TRANSAKRIA d. d.** IMPORT-EXPORT  
TRST - Sedež: Ul. Cicerone 8, II  
Scalo Legnami  
Telefon: Ul. Cicerone 30214  
Želi vesel božič

vseh vrst lesa  
trdih goriv  
in strojev  
za  
lesno industrijo

Mehanična delavnica in črpalka bencina AGIP  
**Simič Marij**  
OPCINE - Narodna ulica 48

PREDSTAVNIŠTVO motociklov „Cimatti“ in „Wassetti“  
S temi motocikli se  
lahko vozí brez pa-  
tent in evidenčne  
tablice. Dobite tudi  
nadomestne dele  
Želi vesel božič

**URARNA ZLATARNA**  
**RUDENKAREL**  
TRST - UL. C. BATTISTI 15  
TEL. 96506  
Bogata izbira ur najboljših znamk  
Zajamčena popravila - Cene zmerne  
Želi vesel božič

**ALOJZ DANIELI-DANEU**  
zaloga gradbenega materiala, trgovina z železnino, kuhinjskimi  
predmeti in igračami  
OPCINE, Proseka ul. 13 — Tel. 31-044  
vošči vesel božič in srečno novo leto.

**TRGOVINA S CEVLJI**  
**«FIORENTINA»**  
Soc. a r. l.  
TRST  
Ul. Tarabochia 2  
Želi svojim klientom vesel božič in srečno novo leto.

**PEKARNA**  
**RUDOLF MARC**  
BAZOVICA 55  
vošči cenjenim odjemalcem  
vesel božič in srečno novo leto.

**TVRDKA**  
**MELILLO**  
TRST - Caccia 3 - Tel. 96032  
Moto Parilla - Moto-Bi -  
NSU - in velika izbira na-  
domestnih delov. Kotisa za  
otroke, šport, dirke in pre-  
voz  
želi vesel božič

Vesel božične praznike in  
srečno novo leto želi vsem  
cenjenim odjemalcem

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**EDI KALC**  
PADRICE

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**KAREL PAHOR**  
TREBCE 111  
vošči vsem cenjenim odjemalcem  
vesel božič in uspeha polno novo leto.

**GOSTILNA**  
**AVGUST MOŽINA**  
TREBCE 10  
vošči cenjenim gostom vesel  
božič in srečno novo leto.

**TRGOVINA KRALJ**  
«PRI MIČETU»  
IN TOBAKARNA

(Javni telefon) TREBCE 17  
želi vsem svojim cenjenim  
gostom in prijateljem vesel  
božične praznike in srečno  
novo leto vsem svojim klientom  
ter se pripravi.

**Trgovina Jestrin**  
**POLOJAZ MORETTI**  
TRST Corso Garibaldi 4  
želi vesel božične praznike  
in srečno novo leto.

**GOSTILNA**  
**ANTON ŽERJAL**  
ZABREZICA 19  
želi cenjenim gostom vesel  
božič in srečno novo leto.

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**OSKAR MILIČ**  
SLIVNO  
želi vsem cenjenim klientom  
in prijateljem vesel božič in  
srečno novo leto.

**RESTAVRACIJA**  
**DANEU**  
OPCINE Narodna ul. 194 Tel. 21-241  
želi cenjenim gostom vesel  
božič in srečno novo leto.

**TRGOVINA MANUFAKTURNEGA BLAGA**  
**PETER PAVEL ČEPAR**  
TRST, Ul. Udine 36 — Tel. 28-296  
vošči vesel božične praznike in uspeha polno novo leto.

**KAVARNA «CENTRAL BAR»**  
OPCINE, Narodna ul. 48 — Tel. 21-067  
želi svojim gostom vesel božič in srečno novo leto.

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**BIDOVEC**  
TRST, Ul. Genova 13 — Tel. 37-700  
želi vesel božične praznike in uspeha polno novo leto.

**FRATELLI NASCIMBEN**  
IMPORT TRST, Ul. Coroneo 39 — Tel. 24-955  
vošči vesel božične praznike.

**CEVLJE**, jesenske in zimske dobitve za velike in male v trgovini  
**JOSIP TREVISANI**  
TRST, Ul. G. Vassari 10 — Tel. 69-661  
želi vesel božič in srečno novo leto.

**SKLADISCE VEZANIH PLOSC, FUR-  
NIRJEV IN MIZARSKEGA KLEJA**  
TRST — Ul. Cologna st. 13 Tel. 41-643  
G R A D B E N I I N M I Z A R S K I L E S  
Zeli vesel božič

**Trgovina železnine in gradbenega materiala**  
**JOSIP TRČON**  
NABREŽINA 124  
želi cenjenim odjemalcem, znancem in prijateljem vesel božične  
praznike in srečno novo leto.

**GOSTILNA**  
**SVARA - najemnik KOMAR**  
RICMANJE 111  
vošči vsem svojim cenjenim gostom vesel božič in srečno novo  
leto.

**KROJACNICA**  
**VIKTOR PETELIN**  
želi vsem cenjenim klientom vesel božič in uspeha  
polno novo leto.  
NABREŽINA 145

Vsem svojim cenjenim gostom  
želi vesel božič in srečno novo leto

**GOSTILNA**  
**MILKOVIČ**  
GROPADE  
želi vsem cenjenim gostom vesel božič in srečno novo leto

Vesel božične praznike in  
srečno novo leto želi vsem  
cenjenim gostom

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**AVGUST ŠČUKA**  
trgovina jestvin  
TRST, Ul. Commercial 94  
Tel. 35-030

Vesel božične praznike in  
srečno novo leto želi vsem  
cenjenim gostom

**GOSTILNA**  
**PERENTINO**  
Cevljarna Prosek 212  
želi vsem cenjenim gostom vesel  
božič in srečno novo leto

Vesel božične praznike in  
srečno novo leto želi vsem  
cenjenim gostom

**GOSTILNA**  
**RAFAEL STOKA**  
MANUFAKTURNA TRGOVINA PROSEK 1  
želi vsem cenjenim odjemalcem vesel božič in srečno novo leto.

**MLEKARNA IN FRIZERSKI SALON**  
**ŠTOKA**  
PROSEK 1  
želi vesel božič in srečno novo leto.

Vsem svojim klientom želi vesel božične praznike in srečno  
novo leto

**GOSPODARSKO DRUŠTVO**  
PROSEK 280

**TRGOVINA ELEKTRONIH POTEBSČIN IN STEDILNIKOV**  
VSEH VRST  
BOGOMIL KRALJ PROSEK 212  
želi vsem cenjenim odjemalcem vesel božič in srečno novo leto.

**OLGA KOS**  
MANUFAKTURNA TRGOVINA DOLINA  
želi vsem cenjenim odjemalcem vesel božič in srečno novo leto.

**Coca-Cola**  
S.p.a., via Giacinti 32 — TRST  
Tel. 23-989, 28-789  
B. in nov.v.o.

TVRDKA KERZE VAM IZ SVOJE BOGATE ZALOGE NUDI  
VSE GOSPODINSKE PREKORISTNE PREDMETE.

Vsem svojim  
cenjenim  
klientom  
želi vesel  
božič in  
srečno  
novo  
leto

**S. JAZBAR**  
URAD IN LESNO SKLADISCE  
TRST — Lesno pristanišče Tel. 44-552  
Izven urnika Tel. 92-982

SKLADISCE VEZANIH PLOSC, FUR-  
NIRJEV IN MIZARSKEGA KLEJA  
TRST — Ul. Cologna st. 13 Tel. 41-643  
G R A D B E N I I N M I Z A R S K I L E S  
Zeli vesel božič

**GOSTILNA**  
**VLADI LUXA**  
Gostilna Prosek 137

Vesel božič in srečno novo  
leto želi vsem odjemalcem  
klientom

**TRGOVINA Z JESTVINAMI**  
**HERMAN KRIŽMAN**  
BAZOVICA  
želi svojim cenjenim gostom  
vesel božič in srečno novo  
leto.

Vesel božič in srečno novo  
leto želi vsem odjemalcem  
klientom

**BAR**  
**«BAZOVICA»**  
FELIKS KOSUTA  
Trgovina jestvin Križ

Vesel božič in srečno novo  
leto želi vsem odjemalcem  
klientom

**GOSTILNA**  
**«PRI LOJZETU»**  
NA FERNETICIH

Vesel božič in srečno novo  
leto želi vsem odjemalcem  
klientom

**GOSTILNA**  
**JOŽEF KRIŽMANČIČ**  
BAZOVICA 113  
želi cenjenim gostom vesel  
božič in srečno novo leto.

Vesel božične praznike in  
srečno novo leto želi vsem  
odjemalcem

**GOSTILNA**  
**ANDREJ GRGIČ**  
BAZOVICA 97  
želi cenjenim odjemalcem in  
gostom vesel božič in srečno  
novo leto.

Pr

